

### Plaza del mercado

Precio de algunos artículos de venta en la pasada semana: Aves.—Gallinas, par de 8 á 10 pesetas.—Pollas par de 5,00 á 7,00.—Pichones par de 3,00 á 5,00.—Perdices par de 0,00 á 0,00. Ganado vacuno.—Solomillo 3,50 pesetas kilogramo.—Ternera sin hueso 3,00.—Id. con cuarta parte de hueso 2,50.—Vaca con cuarta parte de hueso 2,00.—Chuletas 3,00.—Carné de faldá 1,40. Ganado de cerda.—Jamón 5,00 pesetas kilogramo.—Morcilla 2,70.—Tocino 2,00.—Chorizo 3,25.—Manteca 2,50. Pescado.—Morluza 3,00 pesetas kilogramo.—Mero 0,00.—Besugo 0,00.—Congrio 3,00. Fruta.—Manzana 0,00 pesetas docena.—Nueces 1,50 celemin.—Castaña 0,00. Diversos.—Leche 0,35 pesetas litro.—Queso del país 2,50 kilogramo.—Patata 0,30.—Alubia 2,00 celemin.—Corderos 11, á 13 uno.—Liebres 00 una.—Huevos 1,50 docena.

### De minas

En las operaciones facultativas practicadas por el personal del distrito, en término municipal de Mondragón, ha resultado una demasía comprendida entre las minas «Hércules número 2» y «Casualidad». El gobernador civil, á instancia del interesado se ha servido declarar cancelado y sin curso el expediente de registro de la mina de hierro titulada «Alegría» del término de Mondragón quedando franco y registrable el terreno que para dicha mina se solicitó. En vista del informe de la Jefatura, según el cual no existe terreno franco para la mina «Cele» del término de Cestona el interesado don Antonio Alberdi, vecino del mismo, se ha acordado cancelar el expediente de dicha mina.

### Euskal-Erria

Hemos recibido el último número de la revista vascongada Euskal-Erria cuyo importante sumario en nada desmerece de los anteriores.

### Teatro Circo

A la función de anoche asistió regular concurrencia, la cual aplaudió como de costumbre todos los números del programa. Para hoy se anuncian dos magníficas funciones, á las cuatro de la tarde y á las nueve de la noche. En ambas tomarán parte Mademoiselle Amerigo y los osos. Por la noche debutarán, la señorita Hilda Miniggió, incomparable jockey d'Epsom, única en el mundo. Señorita Eva Miniggió, simpática ecuestre sin silla. Las dos, procedentes del Circo d'Été de París. Mis Lea, trapecista de fuerza.

### El «Mac-Mahón»

A las doce y media de la tarde de ayer fundó en la bahía de la Concha el cañonero Mac-Mahón, que cepeará en estas aguas al Urania, que como decimos en otro lugar, llegará hoy.

### Registro civil

Durante la primera decena del mes actual se han inscripto en el Registro civil 31 defunciones y 32 nacimientos.

### Denuncia

Ayer fué denunciado un vendedor de agua de limón por vender este refresco con hielo en el interior de la grapiñera, lo cual está prohibido, por ser nocivo á la salud.

### Cuarto de socorro

Ayer tarde fué curado de primera intención un obrero llamado Juan Andueza, de 36 años el cual, estando trabajando en los talleres de don Ramón Múgica, se produjo una herida en la mano izquierda.

### Telegramas detenidos

En la central de telégrafos de esta capital se halla detenido el siguiente despacho: Port., Blas Echegarria, España, Miracruz, letra H. Vera, Sabrio Thejns, calle Garibay, 20. Barna, José Moro, Hernani, 17. Bardeoz, Kuhn, calle Aldamar, número 18. Marsella, Iturbe. Pontevedra, Gonzalito, banderillero de toros. Valladolid, Francisco Morán, Mira Concha, Vista-Alegre, 18.

### Fiesta literaria

Como ya hemos anunciado, hoy se celebrará en Pasajes una fiesta literaria con motivo de la colocación de una lápida conmemorativa en la casa que habitó en 1843 el célebre poeta Victor Hugo. Con el fin de asistir á la referida fiesta llegó ayer de París el vicepresidente de aquel Ayuntamiento Mr. Fernand L. Manuel que visitó

ayer al gobernador civil de esta provincia. En el expresado fin llegó también el alcalde de San Juan de Luz Mr. L. Villet.

### Celadores suplentes

Habiendo acordado el Ayuntamiento proveer por concurso 40 plazas de celadores suplentes del cuerpo de la guardia municipal, se previene al público, que las instancias se admitirán en la Secretaría hasta las seis de la tarde del día 21 del actual, debiendo los aspirantes ser españoles, mayores de 25 años sin pasar de 35, y observar buena conducta, sin haber sufrido jamás pena infamante por sentencia firme, tener buena salud sin defecto físico y una estatura de un metro de 650 milímetros.

### De pesca

Las embarcaciones pesqueras regresaron ayer á puerto con regular cantidad de sardina. Este pescado se vendió en el muelle á seis pesetas el millar.

### En el Casino

Animadísimo aspecto presentaba ayer la espaciosa y elegante sala de fiestas durante el concierto clásico que se celebró por la tarde. El programa anunciado fué interpretado magistralmente por la orquesta que dirige el maestro Gofii, siendo aplaudidas con justicia casi todas las obras. Por la noche después del concierto se bailó un cotillón. Esta noche habrá un verdadero acontecimiento teatral. A las nueve y media se representará por primera y única vez la comedia en cuatro actos de Alfred Capus Les Deux écoles, en la que toman parte Mr. Bransser, primer actor cómico del teatro de Varietades de París.

### Teatro Principal

Anoche estuvo brillantísimo como de costumbre y al final de todas las obras representadas durante la representación misma oyéronse estruendosos aplausos y ruidosas aclamaciones. El oso muerto gustó extraordinariamente y el público vió de muy buena gana. Con la función de anoche se despidió de San Sebastián la excelente compañía que actúa á las órdenes del notable don Julian Romea y que tiene un activo empresario en Lara y buen representante en el señor Yatez. Los artistas de Lara nos encargan hagamos público su agradecimiento á sus admiradores y á los aficionados donostiarros que tanto les obsequiaron el martes pasado. Vayan enhorabuena los simpáticos actores y quiera Dios que pronto los volvamos á aplaudir en esta tierra en la que tanto se les estima.

Hoy por la mañana llegará á San Sebastián la compañía que dirige el notable actor don Emilio Thuiller. En la imposibilidad de que pueda llegar todo el equipaje á su debido tiempo, la empresa ha dispuesto que la función inaugural se verifique con el cuadro cómico de dicha compañía, al frente del cual está el aplaudidísimo actor don Juan Colom, ventajosamente conocido del público de San Sebastián, que hace más de seis años que no ha tenido ocasión de aplaudirle. Esta noche debutará, pues, la compañía, representándose las siguientes obras: A las nueve, Los monigotes. A las diez, La primera postura y Los dos sueños. A las once, La reja. Mañana, primer día de moda, se representará por la noche La moza de cántaro, de Lope de Vega. El abono á los días de moda no se cerrará hasta mañana á la hora de comenzar la función. Los señores abonados á la compañía de Lara deben avisar á taquilla si quieren continuar el abono antes de las ocho de la noche de hoy.

### Verbena náutica

A las doce del mediodía de ayer se reunió en la Casa Consistorial la Comisión de festejos, para ultimar los detalles de la verbena náutica que se verificará esta noche. Se acordó que asista la banda municipal. Esta embarcará en un vapor que estará preparada al efecto en el muelle á las nueve y media de la noche. Dicho vapor llevará á su bordo al Ayuntamiento y á los invitados á quienes se servirá un lunch. Las bandas militares concurrirán igualmente á la referida fiesta. Esta empezará á las ocho de esta noche.

### Sport-vasco

Que aumenta de día en día la afición al clásico juego de la pelota, lo prueba el hecho de que un público numeroso é inteligente acude á

Jai-Alai á presenciar los magníficos partidos que en este hermoso frontón se juegan con frecuencia. La empresa de la citada cancha ha contribuido poderosamente á obtener tal resultado, contratando á pelotaris de primera, tanto de mano como de cesta. Lo que más agrada á los amateurs, son las luchas en que los contendientes atraviesan su dinero, defendiendo palmo á palmo el terreno; á cuyo efecto, mañana, á las once y media de la misma, medirán sus fuerzas el afamado Chortens, y el renombrado Navarro, jugando por cada parte 500 pesetas. Como Chortens tiene en Oiquina muchos admiradores, todos ellos se han decidido á ver con él; y como el Navarro tiene también muchos partidarios en esta localidad, es seguro que la plaza estará completamente llena.

### Al Buen Pastor

Relojería de moda por su economía y buena calidad de todos sus artículos por ser de las mejores y más acreditadas marcas. Se hacen toda clase de composuras en relojes por complicados que sean. Fonógrafos, gramófonos, máquinas de escribir y cajas de música, garantizando todas ellas así como también las ventas del establecimiento. Precios reducidos. No confundirse Al Buen Pastor. San Martín, 22. Urberuaga de Ubilla-Marquina (Vizcaya): aguas azoadas, especiales para las enfermedades del aparato respiratorio. Pídanse memorias. Se remiten gratis. Toda clase de artículos para viajes y almohadas de miraguano en

### La Nueva Bretaña

Avenida 15 y 17 Almacén de muebles de Clemente y Saizar LA PAJARITA La planta vivifica resulta de tanta elegancia como en cultivo, pero resulta más práctica y barata. Depósito: Avenida, 13, guantería

Nada más indicado y de mejores resultados para la higiene del tocador é íntima y combatir las enfermedades de los párpados, como el BOMISOL DE TORRES MUÑOZ. Pídanse en todas las farmacias de España y al autor, San Marcos, 11, farmacia, Madrid. Caja 2,25 ptas. Tos ferina y toda clase de toses de los niños, lo saben las madres se curan con la Lactofarina del doctor Caldeiro. En farmacias 5 pesetas, por 5,50 la remite por correo el autor, Puerta del Sol, 9, Madrid.

Para los diabéticos no hay nada más recomendado que las Aguas de Burlada Depositarios: Tomás de Zubiria y C.ª, Bilbao.

### JAI-ALAI

Gran partido de pelota á cesta para hoy jueves á las cuatro y media de la tarde entre los célebres pelotaris José Michelena é Ignacio Elhogni contra Antonio Berrondo y Silverio Lizundia. Condiciones del partido: A sacar todos de los siete cuadros con diez pelotas de Lorenzo Sainz, de Pamplona. Precios de las localidades: Palcos y sillás, 2 pesetas, galerías, 0,75.

### Boletín local

Registro civil En el registro civil se hicieron ayer las siguientes inscripciones: Nacimientos Clara de la Garma y Oviden. Ramón Ruiz y Giménez. Clara Elizalde y Urrutia. Manuel Aramburi y Castillo. José Rausinangue y Benquey. Defunciones Ignacia Uría é Ibarreta. Juan Galdona y Zuzunegui. Salvador Hernández y Carriñano. Leola Gómez y Echeveste. Banda municipal Programa de las piezas que ha de ejecutar hoy la banda municipal en el kiosco del Boulevard. A LAS DOCE DEL MEDIODÍA 1.ª «Negro y amarillo», pasodoble.—Kral. 2.ª «Dinorah», fantasía.—Meyerbeer. 3.ª «Dos á dos», valse.—Waldteufel. Por disposición superior asistirá la banda municipal en la noche de hoy á la fiesta náutica en la bahía de la Concha. Si la susodicha fiesta termina en hora hábil ejecutará la banda alguna pieza de su repertorio en el Boulevard. Gran Casino Concierto por la orquesta que dirige el maestro don Andrés Gofii. A LAS CINCO Y MEDIA DE LA TARDE Primera parte 1.ª «Marcha Eótrica».—Berger.

2.ª «Fani», gavota.—Ezenarre. 3.ª «Fra-Diavolo», ouvertura.—Auber. Segunda parte 4.ª Fantasia de «Faust».—Gou. 5.ª «Si» tambor ni trompeta.—Harling. 6.ª «Fiancilles», vals, (primera vez).—Wesly. A LAS NUEVE Y CUARTO DE LA NOCHE 1.ª «Marcha de los patinador s.».—Laporte. 2.ª Gavota G. Maria. 3.ª «Danza húngara» núms. 5 y 6.—Brahms. 4.ª «Dances des Paysans de l'Ukraine».—Auvray. 5.ª «Les sourires», valse.—Waldteufel. A LAS NUEVE Y MEDIA DE LA NOCHE Unica representación extraordinaria «Les deux écoles», por el eminente actor cómico M. Bransser, del teatro de Varietés de París, y otros notables artistas de los principales teatros de París, según programa especial.

### Puerto de San Sebastián Entradas

Ninguna. Salidas Paillebot «Vizcaya», para Bilbao, en lastre. Belandra «Providencia», para Pasajes en lastre. Bergantín goleta «Rappino», para Pasajes, con resto de carga.

### Puerto de Pasajes Entradas

Vapor «Ojux», de Amberes con carga general. Vapor «Bravo», de Liverpool, con carga general. Salidas Vapor inglés «Remembrance», para Bilbao, en lastre.

### En la pescadería

En la pescadería entraron ayer 290 kilos de merluza, que se vendió de 3,50 á 4,50 pesetas el kilo; langosta, 6,00 á 4,25; y 250 de atún de 1,80 á 1,95.

### Observaciones del día

Hé aquí las observaciones meteorológicas hechas ayer por el Observatorio de esta ciudad: Altura barométrica á las nueve de la mañana, 764,0. A las tres de la tarde, 762,25. Temperatura máxima al sol, 28,0. A la sombra, 24. Temperatura mínima á la sombra 12,5. Al reflexor, 18,5. Dirección dominante del viento, N. Velocidad media en kilómetros diarios, 11,4. Lluvia expresada en milímetros 0,0.

### Movimiento de viajeros

Día 12 de Agosto de 1902. Entrados . . . . . 1.015 Salidos . . . . . 994 Quedan . . . . . 21 Existencia anterior . . . . . 14.570 Existencia . . . . . 14.591

## Por telégrafo y teléfono Conferencias telefónicas DE BILBAO

### La fragata alemana

13, 11 n. A las ocho y media de la mañana de hoy ha entrado en el puerto exterior la fragata escuela de guardias marinas «Charlotte». Ha dado fondo en el mismo punto que ocupaba la fragata argentina cuando visitó esta villa. El comandante de Marina, el consul alemán y las autoridades fueron á bordo á saludar á los marinos alemanes. A las once de la mañana desembarcó en Fortugalete el comandante de la fragata mister Jun Pau Mayer. Vino á ésta en el tren y devolvió la visita á las autoridades. Esta tarde ha estado á bordo una comisión de oficiales del regimiento de Garrellano con objeto de saludar á los marinos alemanes. El Ayuntamiento se propone verificar algunos festejos en obsequio de los guardias marinos alemanes.

### Detención importante

La policía de esta población ha logrado capturar á un individuo llamado Crescencio Saenz, acusado de haber estado á un tabernero establecido en la calle de Hernani, una cantidad importante por medio de una letra falsificada.

### Sesión del Ayuntamiento

Esta tarde ha celebrado sesión ordinaria nuestra corporación municipal. Un concejal propuso que el retrato de doña Cristina fuera sustituido por el de don Alfonso.

Se puso á votación esta propuesta quedando en suspenso por falta de número. El retrato que sustituirá al que actualmente está colocado en el salón de sesiones ha sido pintado por un artista de esta villa.

### Pan decomisado

El teniente alcalde socialista señor Perezagua, ha recorrido esta mañana las panaderías establecidas en las calles Cortes y Zavala. Ha decomisado setenta panes de 2.000 gramos y quince de 1.000 que no tenían el peso que debían tener. Adolfo.

## DE MADRID

14, 1,15 m.

### Don Alfonso en Santander

Anteayer todos los santanderinos y torasteros se retiraron á descansar completamente seguros de que la escuadrilla no llegaría hasta las cuatro de la tarde. Tal fué la noticia que se daba oficialmente á cuantos preguntaban. Al amanecer de ayer se supo que don Alfonso estaría aquí á las nueve de la mañana. Desde las seis todas las autoridades se pusieron en movimiento. Faltaban bastantes detalles para la completa terminación del Arco de madera, tela y escayola del Muelle y del engalanamiento de las tribunas á todo lo largo de esta vía pública. Gracias á que la escuadrilla no llegó hasta las once. En el mismo momento, después de haber salido al encuentro los vapores «Agustín» «Corconera número 2», «Santo Domingo», «Elenita», «Lorenzo» y varias lanchas entoldadas, todavía se oían algunos martillazos que daban los obreros para pener fin á sus tareas.

Todas las casas del Muelle ostentaban colgaduras. Frente al gobierno civil y con grandes escalas empalmadas, del servicio de incendios, han tornado los bomberos un arco para que pasase la comitiva al dirigirse á la catedral. En el último tercio superior hay otras escaleras colocadas horizontalmente. Numerosísimo público se agolpó al embarcadero de pasajeros. Todas las autoridades estaban allí. A las once en punto entraron en la bahía el aviso «Urania» escoltado por el «Temerario» y el «Doña María de Molina». El primero, que ostentaba el estandarte de Castilla y donde venía don Alfonso, fué á fondear, quedando amarrado en la boya colocada en medio de la canal. Le rodearon gran número de pequeñas embarcaciones engalanadas, desde donde saludaban á don Alfonso numerosas personas. Se dispararon multitud de cohetes.

A las once y cuarto presentaba bonitísimo aspecto la bahía. Los buques grandes se hallaban con todo el telégrafo de banderas y los pequeños engalanados. Subió á bordo del «Urania» una comisión de autoridades para ofrecer sus respetos á don Alfonso. El general Weyler pasó desde el «Temerario» al «Urania». También subieron á bordo unas pescadoras que tripulaban una trahera, remando y gobernandola. Ofrecieron al jefe del Estado langostas vivas.

A las once y media llegó al desembarcadero el marqués de Comillas, que se halla aquí desde hace tres días, preparando personalmente todo lo relativo al recibimiento. Pero después llegó al desembarcadero la comisión de autoridades que había ido á saludar á don Alfonso, manifestando que éste no saltaba á tierra hasta las tres de la tarde y que saldría del puerto á las siete de la mañana.

Ha producido impresión en el pueblo la noticia de que don

Alfonso no desembarcaba hasta las tres de la tarde. En aquel momento había en el muelle inmenso gentío. Las tribunas estaban llenas y muchas de ellas ocupadas por elegantes señoras y señoritas. En el desembarcadero se hallaban el capitán general de la región señor Linares y todos los elementos oficiales que habían de saludar á don Alfonso, así como las fuerzas del ejército que habían de rendirle honores y las bandas de música. Todos desfilaron silenciosamente al saber que no desembarcaba hasta las tres de la tarde.

## Los salineros

La comisión de patronos salineros, ignorando la solución de la huelga, visitó ayer al señor Moret para pedirle que busque una fórmula de arreglo. El señor Moret les informó del acuerdo de los huelguistas de reanudar los trabajos y añadió que los encargados de buscar fórmulas de solución eran los patronos, pues la misión del gobierno no era más que la de velar por el orden público.

## Combate

Se ha recibido un telegrama de Puerto España diciendo que los insurrectos venezolanos, después de encarnizado combate, se apoderaron de la población de Barcelona. Durante el combate murieron ocho generales, 25 coroneles y 167 soldados de las tropas del gobierno. También ha muerto el comandante militar de Barcelona. El jefe de las tropas del gobierno ha sido hecho prisionero. Los insurrectos entraron en la población al saqueo, asaltando todos los establecimientos y robando los documentos y dinero de las oficinas. Los cónsules han pedido buques. Se hallan preparados tres cruceros.

## Los festejos

Dicen de Avilés que la fiesta del Puerto resultó brillantísima. Las figuras resultaron inmortales y don Alfonso creyó que eran de cera hasta que una de ellas le saludó con un viva atronador. Los fuegos artificiales fueron presenciados por un gentío inmenso. Don Alfonso mismo hacía proyectar la luz de un reflector eléctrico á las tribunas llenas de gente.

## Preparativos

Comunican de Burgos que se hacen grandes preparativos para el recibimiento que se ha de hacer á don Alfonso.

## Hallazgo de un cadáver

En Pamplona ha sido hallado cerca del manicomio Vasco-Navarro, el cadáver de un individuo llamado Martín Sifarur, de oficio berrendador. El cadáver presentaba dos heridas de arma de fuego. Se ignora quién es el autor del crimen.

## Banquete

En Cartagena ha obsequiado el alcalde con un banquete al catedrático y rector de la Universidad de Salamanca don Miguel Unamuno, mantenedor de los juegos florales de aquella población. El señor Unamuno pronunció un elocuentísimo discurso. Después le fué entregada una placa de oro repujada, recuerdo de los juegos florales celebrados.

## Una desgracia

Dicen de Granada que en el pueblo de Góvia, un joven de 16 años estaba jugando con una pistola, enseñándosela á un niño de seis años. El arma se disparó y la bala fué á herir al desgraciado niño, dejándole muerto en el acto. Hundimiento Comunican de Alicante que á las doce de la noche anterior se desplomó la casa número 13, de la calle de San Isidoro. Como la casa amenaba ruina, los vecinos la habían abandonado, por cuya causa no ocurrieron desgracias.